

Vi t Nam B o V Dân Quy n Công B Cáo Tr ng K t Án Đ ng C ng S n Vi t Nam v 6 T i Ph n B i T Qu c

Tr c Toà Án Qu c Dân và Toà Án L ch S , các Lu t Gia Vi t Nam công b Cáo Tr ng k t án Đ ng C ng S n Vi t Nam (ĐCSVN) v 6 t i ph n b i t qu c theo trình t nh sau :

I. Năm 2009, ĐCSVN T B 60 % Khu V c Th m L c Đ a M R ng T i V ng Bi n Hoàng Sa & Tr ng Sa



V m t pháp lý, Chi u Đi u 76 Công c Liên Hi p Qu c v Lu t Bi n, t i Bi n Đông Nam Á hay Bi n Đông, các qu c gia duyên h i đ c h ng quy ch th m l c đ a pháp lý 200 h i lý ch y t bi n lãnh th ra kh i. Nh v y t i thi u th m l c đ a c a qu c gia duyên h i kéo dài t đ ng c s ven b (baselines) t i v ng h i ph n 212 h i lý (trong đó có bi n lãnh th 12 h i lý territorial sea).

Chi&#u Đ&#u 77 Lu&#t Bi&#n, Th&#m L&#c Đ&#a thu&#c ch&# quy&#n tuy&#t đ&#i c&#a qu&#c gia duyên h&#i. M&#i s&# xâm chi&#m c&#a ngo&#i bang, đ&#u có v&#o trang hay không, đ&#u vô giá tr&# và vô hi&#u l&#c. Do đó đ&#u Trung Hoa đã chi&#m đóng 13 đ&#o Hoàng Sa, và m&#t s&# các đ&#o, c&#n, đá, bãi t&#i Tr&#ng Sa, nh&#ng Vi&#t Nam v&#n không m&#t ch&# quy&#n lãnh th&# t&#i các qu&#n đ&#o này.

Ngoài th&#m l&#c đ&#a pháp lý 200 h&#i lý các qu&#c gia duyên h&#i còn đ&#c h&#ng quy ch&# th&#m l&#c đ&#a m&# r&#ng (t&# 200 đ&#n 350 h&#i lý) n&#u v&# m&#t đ&#a ch&#t và đ&#a hình, đáy bi&#n là s&# ti&#p n&#i t&# nhiên c&#a l&#c đ&#a t&# đ&#t li&#n ra ngoài bi&#n. Đó là tr&#ng h&#p c&#a Vi&#t Nam t&#i Bi&#n Đông. B&#n Phúc Trình c&#a Ti&#n Sĩ Khoa H&#c Armand Krempf năm 1925 và b&#n Phúc Trình năm 1995 c&#a các Lu&#t Sĩ Covington và Burling cùng xác nh&#n đ&#u đó.

Theo Ho&# Đ&# Mercator l&#p h&#i tháng 12/1995 th&#m l&#c đ&#a m&# r&#ng c&#a Vi&#t Nam t&# B&#c chí Nam tr&#i dài trên 11 vĩ tuy&#n t&# Qu&#ng Tr&# (vĩ tuy&#n 17) xu&#ng Nam Cà Mau (vĩ tuy&#n 7), hai đ&#m c&#c Nam có to&# đ&# 06°48 B&#c và 05°18 B&#c.

Ngày 07/05/2009 Nhà C&#m Quy&#n Hà N&#i đ&# n&#p U&# Ban Đ&#nh Ranh Th&#m L&#c Đ&#a Li&#n Hi&#p Qu&#c b&#n Phúc Trình kèm theo ho&# đ&# và to&# đ&# n&# đ&#nh gi&#i tuy&#n Th&#m L&#c Đ&#a Đ&#a Ch&#t hay Th&#m L&#c Đ&#a M&# R&#ng (TLĐMR) c&#a Vi&#t Nam (Extended Continental Shelf). Trong Phúc Trình này, b&#ng đ&#ng vô c&#, ĐCSVN t&# ý thu h&#p th&#m l&#c đ&#a m&# r&#ng ch&# còn 4 vĩ tuy&#n (t&# Qu&#ng Ngãi t&#i Vĩ Tuy&#n 15 xu&#ng Bình Thu&#n t&#i Vĩ Tuy&#n 11). Và nh&# v&#y ĐCSVN đã t&# b&# 7 vĩ tuy&#n th&#m l&#c đ&#a m&# r&#ng c&# v&# phía B&#c và phía Nam :

1. V&# phía B&#c, ĐCSVN đã t&# b&# 3 vĩ tuy&#n TLĐMR (t&#i các vĩ tuy&#n t&# 17, 16, 15, t&# Qu&#ng Tr&# xu&#ng Qu&#ng Ngãi). Đây là vùng bi&#n to&# l&#c 13 đ&#o Hoàng Sa : Đ&#o Trí Tôn t&#i vĩ đ&# 15°50, Đ&#o Hoàng Sa t&#i vĩ đ&# 16°30, Đ&#o Phú Lâm t&#i vĩ đ&# 16°50, các Đ&#o B&#c và Đ&#o Cây t&#i vĩ đ&# 16°60. K&#t qu&# là toàn th&# qu&#n đ&#o Hoàng Sa không còn n&#m trên TLĐMR c&#a Vi&#t Nam v&# phía B&#c Qu&#ng Ngãi. (Đ&#m 1 Ho&# Đ&# có to&# đ&# 15°02 B&#c và 115 Đông).

S&# ki&#n này đ&# trái v&#i B&#n Phúc Trình năm 1925 c&#a Ti&#n Sĩ Khoa H&#c Armand Krempf Giám Đ&#c Vi&#n H&#i H&#c Đông D&#ng.

Theo Phúc Trình Krempf qu&#n đ&#o Hoàng Sa n&#m trên Th&#m L&#c Đ&#a Đ&#a Ch&#t hay Th&#m L&#c

Đ a M R ng c a Vi t Nam. Vì qu n đ o Hoàng Sa là m t cao nguyên chìm d i đáy bi n Vi t Nam. V m t đ a ch t, v i đ t đ i, sinh th c v t, khí h u ... & ... các đ o Hoàng Sa thu c cùng m t lo i đ a ch t nh l c đ a Vi t Nam. Sau 2 năm nghiên c u, đo đ c, v các b n đ v h i đ o và đáy bi n, Ti n Sĩ Krempt l p ph c tr nh xác nh n r ng : “V m t đ a ch t, nh ng đ o Hoàng Sa thu c thành ph n lãnh th c a Vi t Nam”. (Geologiquement les Paracels font partie du Vietnam).

H n n a, v m t đ a h nh, đáy bi n Hoàng Sa là s ti p n i t nhiên c a l c đ a Vi t Nam t đ t li n kéo dài ra ngoài bi n. N u n c bi n rút xu ng kho ng 900 m thì Qu n Đ o Hoàng Sa s bi n thành m t h nh lang ch y thoai tho i t d y Tr ng S n qua Cù Lao Ré đ n các đ o Trí Tôn, Hoàng Sa, Phú Lâm, Đ o B c và Đ o Cây..

2. V phía Nam Chính Ph Vi t Nam cũng ch v Th m L c Đ a M R ng t Qu ng Ng i xu ng Bình Thu n (Đi m 45 Ho Đ có to đ 10°79 B c và 112 Đ ng). Và nh v y Vi t Nam đ m t 4 vĩ tuy n Th m L c Đ a M R ng t vĩ tuy n 11 xu ng vĩ tuy n 7 (t Bình Thu n xu ng Nam Cà Mau).

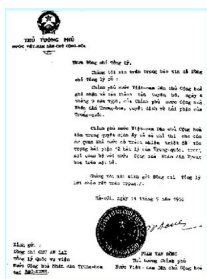
H u qu là t t c các đ o l n, các c n và Bãi T Chính t i vùng Bi n Tr ng Sa, vì to l c v phía Nam vĩ tuy n 11, nên không còn n m trên TLĐMR c a Vi t Nam : Nh các đ o Tr ng Sa, Sinh T n, Nam Y t, Bình Nguyên (Flat Island), Thái Bình (Itu Aba), Lo i Tá, Vĩnh Vi n (Nansha), B n L c (West York), Th T , (cùng v i Bãi T Chính, và các c n An Bang, S n Ca, và Song T Tây do Vi t Nam chi m c).

Nh v y theo Ph c Tr nh c a Nhà C m Quy n Hà N i, toàn th các đ o, c n, đá, bãi t i qu n đ o Tr ng Sa đ u to l c ngo i khu v c Th m L c Đ a M R ng c a Vi t Nam, t Đ i m 1 t i Qu ng Ng i đ n Đ i m 45 t i Bình Thu n.

S ki n này đi trái v i B n Ph c Tr nh năm 1995 c a các Lu t S Covington và Burling theo đó Vi t Nam có quy n đ c h ng quy ch Th m L c Đ a M R ng (t 200 đ n 350 h i lý) t i vùng bi n Tr ng Sa. Vì đáy bi n Tr ng Sa là s “ti p n i t nhiên c a l c đ a Vi t Nam t đ t li n kéo r t xa ra ngo i bi n kh i”. (Vietnam is entitled to claim (more than 200 nautical miles) because the natural prolongation of the Vietnamese mainland extends considerably farther seaward than 200 nautical miles).

Trong m₀i tr₀ng h₀p, v₀i Phúc Trình năm 2009, ĐCSVN đã ph₀n b₀i t₀ qu₀c b₀ng cách vô c₀ và vô lý t₀ b₀ 7 vĩ tuy₀n (3 vĩ tuy₀n v₀ phía B₀c và 4 vĩ tuy₀n v₀ phía Nam). Đây là nh₀ng vùng h₀i ph₀n và th₀m l₀c đ₀a m₀ r₀ng c₀a Vi₀t Nam t₀i các qu₀n đ₀o Hoàng Sa và Tr₀ng Sa.

II. T₀i Chuy₀n Nh₀ng Các Qu₀n Đ₀o Hoàng Sa Tr₀ng Sa Cho TC



H₀n 50 năm tr₀c, năm 1958, theo ch₀ th₀ c₀a H₀ Chí Minh là Ch₀ T₀ch Đ₀ng và Ch₀ T₀ch N₀c, Ph₀m Văn Đ₀ng g₀i v₀n th₀ cho Chu Ân Lai đ₀ d₀ng cho Trung C₀ng các qu₀n đ₀o Hoàng Sa và Tr₀ng Sa, m₀c đ₀u các qu₀n đ₀o này thu₀c ch₀ quy₀n lãnh th₀ c₀a Vi₀t Nam C₀ng Hoà chi₀u Đ₀u 4 Hi₀p Đ₀nh Geneva ngày 20/07/1954 :

1) Ngày 15/06/1956, Ung Văn Khiêm (ngo₀i tr₀ng) minh th₀ tuyên b₀ : “Hà N₀i nhìn nh₀n ch₀ quy₀n c₀a TC t₀i Hoàng Sa và Tr₀ng Sa mà TC g₀i là Tây Sa và Nam Sa”.

2) Ngày 14/09/1958 qua l₀i Ph₀m Văn Đ₀ng, H₀ Chí Minh, đã hi₀n d₀ng cho Trung C₀ng hai qu₀n đ₀o Hoàng Sa và Tr₀ng Sa.

3) Đ₀ bi₀n minh cho l₀p tr₀ng bán n₀c Bi₀n Đông c₀a H₀ Chí Minh, sau khi Trung C₀ng xâm chi₀m Tr₀ng Sa h₀i tháng 03/1988, báo Nhân Dân, c₀ quan chính th₀c c₀a Đ₀ng C₀ng S₀n trong s₀ ra ngày 26/04/1988 đã vi₀t : “Trong cu₀c chi₀n đ₀u ch₀ng k₀ thù xâm l₀c thì Vi₀t Nam ph₀i tranh th₀ s₀ g₀n bó c₀a TC, và ngăn ch₀n Hoa K₀ s₀ đ₀ng 2 qu₀n đ₀o nói trên”.

4) Và h₀i tháng 05/1976, báo Saigon Gi₀i Ph₀ng trong bài bình lu₀n vi₀c Trung C₀ng chi₀m Hoàng Sa b₀ng võ l₀c h₀i tháng gi₀ng 1974, đã vi₀t : “TC vĩ đ₀i đ₀i v₀i chúng ta không ch₀ là ng₀i đ₀ng chí, mà còn là ng₀i th₀y tin c₀n đã c₀u mang chúng ta nhi₀t tình đ₀ chúng ta có ngày hôm nay. Vì v₀y ch₀ quy₀n Hoàng Sa thu₀c Vi₀t Nam hay thu₀c TC cũng v₀y thôi”.

Từ 1956, mục tiêu chiến lược của Đảng Cộng Sản Việt Nam là “giải phóng Miền Nam” bằng vũ lực. Đảng Cộng Sản Việt Nam Cộng Hoà, Hoa Kỳ và Đảng Minh, Hà Nội hoàn toàn trông cậy vào sự cứu mạng nhiệt tình của người thầy phẫn bội. Vì sau cái chết của Stalin năm 1953, Liên Xô chuyển chung sang hoà bình với Tây Phương, trong khi Mao Trạch Đông vẫn mạnh mẽ tuyên bố “sự giải phóng mặt ngàn triệu con người Á Châu khi ánh Đảng Quốc Tội Bội”.

Mà mục đích cứu mạng phải cam kết đến n tr nghĩa. Ngày 14/09/1958, qua Phạm Văn Đồng, Hồ Chí Minh, Chủ Tịch Đảng, Chủ Tịch Quốc Cam kết chuyển nhượng cho TC các quần đảo Hoàng Sa và Trường Sa.

Có 3 lý do để vi phạm :

a) Vì Hoàng Sa, Trường Sa toàn bộ các vĩ tuyến 17-7 (Quảng Tr - Cà Mau) nên thuộc hải phận Việt Nam Cộng Hoà. Đợi với Hà Nội nhượng Hoàng Sa, Trường Sa cho TC trong thời điểm này chỉ là bán da gấu ! (không phải tài sản của mình).

b) Sau này do tình hình lịch sử, nếu Bắc Việt thôn tính được Miền Nam thì máy quân đảo tại Biển Đông đâu có ăn nhấm gì so với toàn thể lãnh thổ Việt Nam ?

c) Giải quyết “giải phóng Miền Nam” không thành, thì việc Trung

Cộng Chiếm Hoàng Sa Trường Sa thuộc lãnh hải Việt Nam Cộng Hoà sẽ có tác động làm suy yếu phe Quốc Gia và kinh tế, chính trị, chiến lược và an ninh quốc phòng.

III. Tội Nhượng Đất Biên Giới Cho TC

Năm 1949, sau khi thôn tính lục địa Trung Hoa, mục tiêu chiến lược của Quốc Tội Cộng Sản là nhu cầu đất hai bán đảo Đông Dương và Triều Tiên.

Qua năm sau, 1950, v i s y m tr c a các chi n xa Liên Xô và đ i pháo Trung C ng, B c Hàn kéo quân xâm lăng Nam Hàn. Tuy nhiên âm m u thôn tính không thành do s ph n kích c a quân l c Hoa K và Liên Hi p Qu c.

T 1951 cu c chi n b t phân th ng b i đ a đ n hoà đàm (v a đánh v a đàm). Hai năm sau Chi n Tranh Tri u Tiên k t thúc b i Hi p Đ nh Đ i nh Chi n Bàn Môn Đ i m tháng 07/1953. Th t b i trong chi n tranh Tri u Tiên, Trung C ng t p trung ho l c và kéo các đ i pháo t m t tr n B c Hàn xu ng m t tr n B c Vi t.

Đ ti p t v o khí, quân trang, quân d ng, cung c p c v n và cán b hu n luy n cho B c Vi t, các xe v n t i và xe l a Trung C ng đã ch y sâu vào n i đ a Vi t Nam đ l p các căn c ch huy, trung tâm hu n luy n, ti p v n và chôn gi u v o khí. Th a đ p này m t s dân công và s c dân thi u s Trung C ng kéo sang Vi t Nam đ nh c l p b n b t h p pháp đ l n chi m đ t đ i.

Trong Chi n Tranh Đông D ng Th Hai kh i s t 1956, v i các chi n đ ch T ng Công Kích, T ng Kh i Ngh i T t M u Thân (1968) và Mùa Hè Đ L a (1972), B c Vi t huy đ ng toàn b các s đoàn chính quy vào chi n tr ng Mi n Nam. Th i gian này đ b o v an ninh qu c ngo i ch ng s ph n kích c a quân l c Vi t Nam C ng Hoà và Hoa K (nh trong Chi n Tranh Tri u Tiên), B c Vi t nh 300 ngàn binh sĩ Trung C ng m c quân ph c Vi t Nam đ n trú đóng t i 6 t nh biên gi i B c Vi t. Trong đ p này các binh sĩ, dân công và s c dân thi u s Trung Hoa đã di chuy n nh ng c t ranh m c v phía nam đ c theo l n biên gi i đ l n chi m đ t đ i.

Trong Chi n Tranh Đông D ng Th Ba kh i s t 1979, đ giành gi t ng i v bá quy n, Trung C ng đ em quân tàn phá 6 t nh biên gi i B c Vi t. Và khi rút lui đã gài mìn t i nhi u khu v c r ng t i vài ch c cây s vuông đ l n chi m đ t đ i.

Ngày nay, do đ ngh c a B c Kinh, Hà N i xin h p th c hoá tình tr ng đã r i, nói là th theo l i yêu c a các s c dân thi u s Trung Hoa đã đ nh c l p b n t i Vi t Nam.

Năm 1999 h ký Hi p c Biên Gi i Vi t Trung đ nh ng cho Trung C ng h n 800 km² đ t biên gi i, trong đó có các qu ng m và các đ a danh nh i Nam Quan, Su i Phi Khanh t i

Lưu Sưu và Thác Bội Giặc tội Cao Bội ...

IV. Tội Bán Nợc Biển Đông Cho TC

Kính nghị m cho biết các quốc gia láng giềng chỉ ký hiệp ước phân định lãnh thổ hay lãnh hải sau khi có chi n tranh vũ trang, xung đột biên giới hay tranh chấp hải phận.

Trong cuốn “Biên Thu Việt Nam”(Les Frontières du Vietnam), s gia Pierre Bernard Lafont có viết bài “Biên Thu Lãnh Hải của Việt Nam” (La Frontière Maritime du Vietnam). Theo tác giả, năm 1887, Việt Nam và Trung Hoa đã ký Hiệp ước Bắc Kinh để phân ranh hải phận Vịnh Bắc Việt theo đường kinh tuyến 108 Greenwich Đông (105 Paris), chỉ y từ Trà Cú Móng Cáy xuống vùng Cửa Vịnh (Quảng Bình, Quảng Trị). Đó là đường biên giới giữa Việt Nam và Trung Hoa tại Vịnh Bắc Việt. Vì đã có sự phân ranh Vịnh Bắc Việt theo Hiệp ước Bắc Kinh 1887, nên “tức đó hai bên không cần ký kết một hiệp ước nào khác”. Do nh ng y u tố địa lý đặc thù và một đ dân số, số hải đảo, và chiều dài bờ biển, Việt Nam chiếm 63 % và Trung Hoa chiếm 37 % hải phận.

Năm 2000, một đ u không có chi n tranh vũ trang, không có xung đột hải phận, bỗng dưng vô cớ Đệng Cộng Sản Việt Nam đã lên lút ký Hiệp ước Vịnh Bắc Bộ để huỷ bãi Hiệp ước Bắc Kinh 1887.

Hiệp ước Vịnh Bắc Bộ là một hiệp ước bất công, vi phạm pháp lý và vi phạm đạo lý.

Bất công và vi phạm pháp lý vì nó không tuân theo nh ng tiêu chuẩn của Tòa Án Quốc Tế, theo đó sự phân ranh hải phận phải căn cứ vào các yếu tố địa lý, nh số các hải đảo, một đ dân số và chiều dài bờ biển. Ngày nay dân số Bắc Việt đông gấp 6 lần dân số đảo Hải Nam, và bờ biển Bắc Việt dài gấp 3 lần bờ đảo Hải Nam phía đ i di n Việt Nam. Ngoài ra Việt Nam có hàng ngàn hòn đảo trong khi Hải Nam chỉ có 5 hay 6 hòn. Tội miền bờ biển h có đ t thì có nước; có nh u đ t h n thì đ c nh u nước h n; có nh u dân h n thì c n nh u nước h n. Vì vậy hải phận Việt Nam phải lớn hơn hải phận Trung Hoa (63 % và 37 % theo Hiệp ước Bắc Kinh). Và cũng vì vậy vùng biển này có tên là Vịnh Bắc Việt (Không phải Vịnh Quảng Đông).

Ngày nay phe C ng S n vi n đ n đ ng trung tuy n đ phân ranh h i ph n v i t l lý thuy t 53 % cho Vi t Nam. Nh v y Vi t Nam đã m t ít nh t 10 % h i ph n, kho ng 12000 km2. Tuy nhiên trên th c t phe C ng S n đã không áp đ ng nghiêm ch nh đ ng trung tuy n. H đ a ra 21 đ m tiêu chu n phân ranh V nh B c Vi t theo đó Vi t Nam ch còn 45 % h i ph n so v i 55 % c a TC. Và Vi t Nam đã m t 21000 km2 B i n Đông.

B t công h n n a vì nó không căn c vào nh ng đi u ki n đ c thù đ phân ranh V nh B c Vi t. T i vĩ tuy n 20 (Ninh Bình, Thanh Hoá), bi n r ng 170 h i lý, theo đ ng trung tuy n Vi t Nam đ c 85 h i lý đ đánh cá và khai thác đ u khí (thay vì 200 h i lý theo Công c v Lu t Bi n). Trong khi đó, ngoài 85 h i lý v phía tây, đ o H i Nam còn đ c thêm 200 h i lý v phía đông thông sang Thái Bình D ng t ng c ng là 285 h i lý. Theo án l c a Toà Án Qu c T , h i đ o không th đ ng hoá hay đ c coi tr ng nh l c đ a. V y mà v i s dân ch ng 7 tri u ng i, đ o H i Nam, m t t nh nh nh t c a TC, đã đ c h ng 285 h i lý đ đánh cá và khai thác đ u khí, trong khi 45 tri u dân B c Vi t ch đ c 85 h i lý. Đây rõ r t là b t công quá đáng. B án ng b i m t h i đ o (H i Nam) ng i dân B c Vi t b ng đ ng m t đi 115 h i lý vùng đ c quy n kinh t đ đánh cá và th m l c đ a đ khai thác đ u khí (ch còn 85 h i lý thay vì t i thi u 200 h i lý).

H n n a, Hi p c này còn vi ph m đ o lý vì nó đi trái v i nh ng m c tiêu và tôn ch c a Hi n Ch ng Li n Hi p Qu c và Tuyên Ng n Qu c T Nhân Quy n nh Công Lý, Bình Đ ng, H u Ngh , không c ng ép, không thôn tính và không l n chi m.

V. T i Dâng Các Tài Nguyên & Ngu n L i Thiên Nhiên Cho TC

Cùng ngày v i Hi p c V nh B c Vi t năm 2000, Đ ng C ng S n Vi t Nam còn ký Hi p c H p Tác Ngh Cá và thi t l p Vùng Đánh Cá Chung v i Trung C ng.

Năm 2004, Qu c H i Vi t Nam phê chu n Hi p c V nh B c Vi t. Tuy nhiên, trái v i Đi u 84 Hi n Pháp, Hi p c Đánh Cá không đ c Qu c H i phê chu n, ch đ c Chính Ph “phê duy t”.



T;c Gi#7843;: LS Nguy n H u Th ng
Ch#a Nh#7853;t, 20 Th#225;ng 2 N#259;m 2011 21:32



[REDACTED]